

SUOMEN SÄÄDÖSKOKOELMA

Julkaistu Helsingissä 29 päivänä lokakuuta 2018

832/2018

Valtioneuvoston asetus

maakotkien porotaloudelle aiheuttamien vahinkojen korvaamisesta annetun valtioneuvoston asetuksen 3 §:n muuttamisesta

Valtioneuvoston päätöksen mukaisesti

muutetaan maakotkien porotaloudelle aiheuttamien vahinkojen korvaamisesta annetun asetuksen (8/2002) 3 §:n 1 momentti, sellaisena kuin se on asetuksessa 689/2017, seuraavasti:

3 §

Korvauksen määrä

Korvauksen rahamäärä perustuu laskennallisen vahingon arvoon kerrottuna 2 momentissa, 4 §:n 2 momentissa tai 5 §:n 1 momentissa tarkoitetulla kertoimella. Laskennallinen vahingon arvo kertoimella yksi on 1 009 euroa.

Tämä asetus tulee voimaan 30 päivänä lokakuuta 2018.

Helsingissä 25 päivänä lokakuuta 2018

Asunto-, energia- ja ympäristöministeri Kimmo Tiilikainen

Lainsäädäntöneuvos Johanna Korpi

Liite

Inarinsaamenkielinen käännös

Staatâräädi asáttâs

**kuáskimij puásuituálun továttem vahâgij sajanmäksimist adelum staatâräädi asáttâs 3 §
nubástutmist**

Staatâräädi miärdâs miäldásávt
nubástuttoo kuáskimij puásuituálun továttem vahâgij sajanmäksimist adelum asáttâs
(8/2002) 3 § 1 moomeent, tagarin ko tot lii asáttâsâst 689/2017, čuávvoonáál:

3 §

Sajanmäávsu meeri

Sajanmäávsu ruttámeeri vuáđduvá reekkiqlâš vaahâg áárvun, mii lii kerdum 2 momentist, 4
§ 2 momentist tai 5 § 1 momentist uáivildum kiärduttássáin. Reekkiqlâš vaahâg árvu kiär-
duttássáin ohtâ lii 1 009 eurod.

Taat asáttâs puátá vuáimán 30 peeivi roovvâdmáánu 2018.

Helsingist 25 peeivi roovvâdmáánu 2018

Aassámviste-, energia- já pirâsminister Kimmo Tiilikainen

Lahâasâtemneuvos Johanna Korpi

Riikksábbar asetõs

kuä'čkkmi puäzgtallu tue'jjääm skääđai ko'rvvumužžâst u'vddum asetõõzz 3 §:z mu'ttmest

Riikksábbar tu'mmstõõgg mie'ldd,
kää'tt lij rajjum pirrõsministeria čuä'jtõõzzâst, mu'tteet kuä'čkkmi puäzgtallu tue'jjääm
 skääđai ko'rvvemest u'vddum asetõõzz (8/2002) 3 § 1 momée'nt, nu'tt mää'htt tõt lij aset-
 õõzzâst 689/2017, nääi't-aa:

3 §

Ko'rvvõõzz mie'rr

Ko'rvvõõzz teä'gğmeä'r vuáđđan lij la'skkeemnalšem skääđ ärvv keárdduum
 2 momée'ntest, 4 §:z 2 momée'ntest le'be 5 §:z 1 momée'ntest mie'rruum keárddõõzzin.
 La'skkeemnalšem skääđ ärvv keárddõõzzin õhtt lij 1 009 eu'rred.

Tät asetõs šádd viõ'kke kálggmannu 30 peei'v 2018.

He'Issnest kálggmannu 25 peei'v 2018

Aassmõš-, energia- da pirrõsmini'stter Kimmo Tiilikainen

Lää'jjšiõtteemduumšek Johanna Korpi

Stáhtaráđi ášahus

**goaskimiid boazodollui dagahan vahágiid buhttemis addojuvvon stáhtaráđi ášahusa 3 §:a
rievdadeamis**

Stáhtaráđi mearrádusa mielde
rievdaduvvo goaskimiid boazodollui dagahan vahágiid buhttemis addojuvvon ášahusa
(8/2002) 3 §:a 1 momenta, dakkárin go dat lea ášahusas 689/2017, čuovvovaččat:

3 §

Buhtadusa mearri

Buhtadusa ruhtamearri vuodđuduvvá rehkenaston vahága árvui geardumiin 2 momentas, 4
§:a 2 momentas dahje 5 §:a 1 momentas dárkkuhuvvon gerddoniin. Rehkenaston vahága
árvu gerddoniin okta lea 1 009 euro.

Dát ášahus boahtá fápmui golggotmánu 30 beaivve 2018.

Helssegis golggotmánu 25 beaivve 2018

Viste-, energiija- ja birasministtar Kimmo Tiilikainen

Láhkaásahanráđđi Johanna Korpi